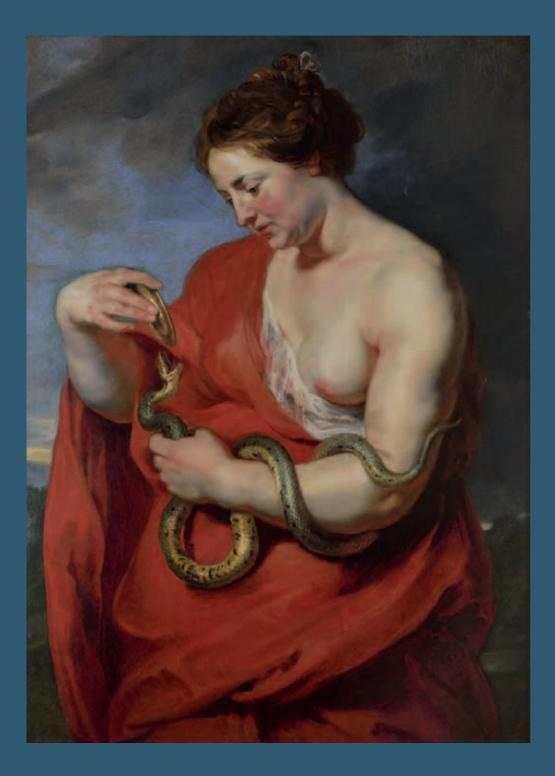


Lobkowicz Collections, o. p. s. Annual Report 2016

Lobkowicz Collections Annual Report 2016

Our Mission



Since 1994, Lobkowicz Collections, o.p.s.* has worked to preserve, protect and share with the public the works of art, music and literature returned to the Lobkowicz family in restitution after the Velvet Revolution of 1989. The organization oversees the management, conservation and restoration of The Collections and provides the curatorial, administrative and outreach assistance necessary to make these treasures accessible to the general public and to scholars worldwide.

* o.p.s. is a non-profit organization designation in the Czech Republic

Peter Paul Rubens, Hygeia and the Sacred Serpent, c. 1614, oil on panel

Contents	2
Foreword	3
01 — Public Engagement	4
02 — Capital Projects	14
03 — Temporary Exhibitions	16
04 — Loans	19
05 — Conservation	27
06 — Research	34
07 — Educational & Internship Programs	35
08 — Lectures & Talks	38
09 — Events	42
10 — Financial Statement	46

Lobkowicz Collections Annual Report 2016

Meet the Team



William Lobkowicz Founder



Alexandra Lobkowicz President



Veronika Wolf Director



Lucie Němečková Curator



Soňa Černocká Head Librarian



Petr Slouka Musicologist



Marcela Vondráčková Deputy Curator

Foreword

The year 2016 was in the name of *Tradition* & *Innovation*. Our goal was to revamp the visitors' experience and inspire lifelong learning through listening, watching and touching.

The breath-taking terrace of Lobkowicz Palace was made accessible to the public, who could listen to *Prague InSpires Panorama* – a new audioguide narrated by Alexandra and William Lobkowicz, who have shared their personal stories and also introduced the history of the City of a Hundred Spires.

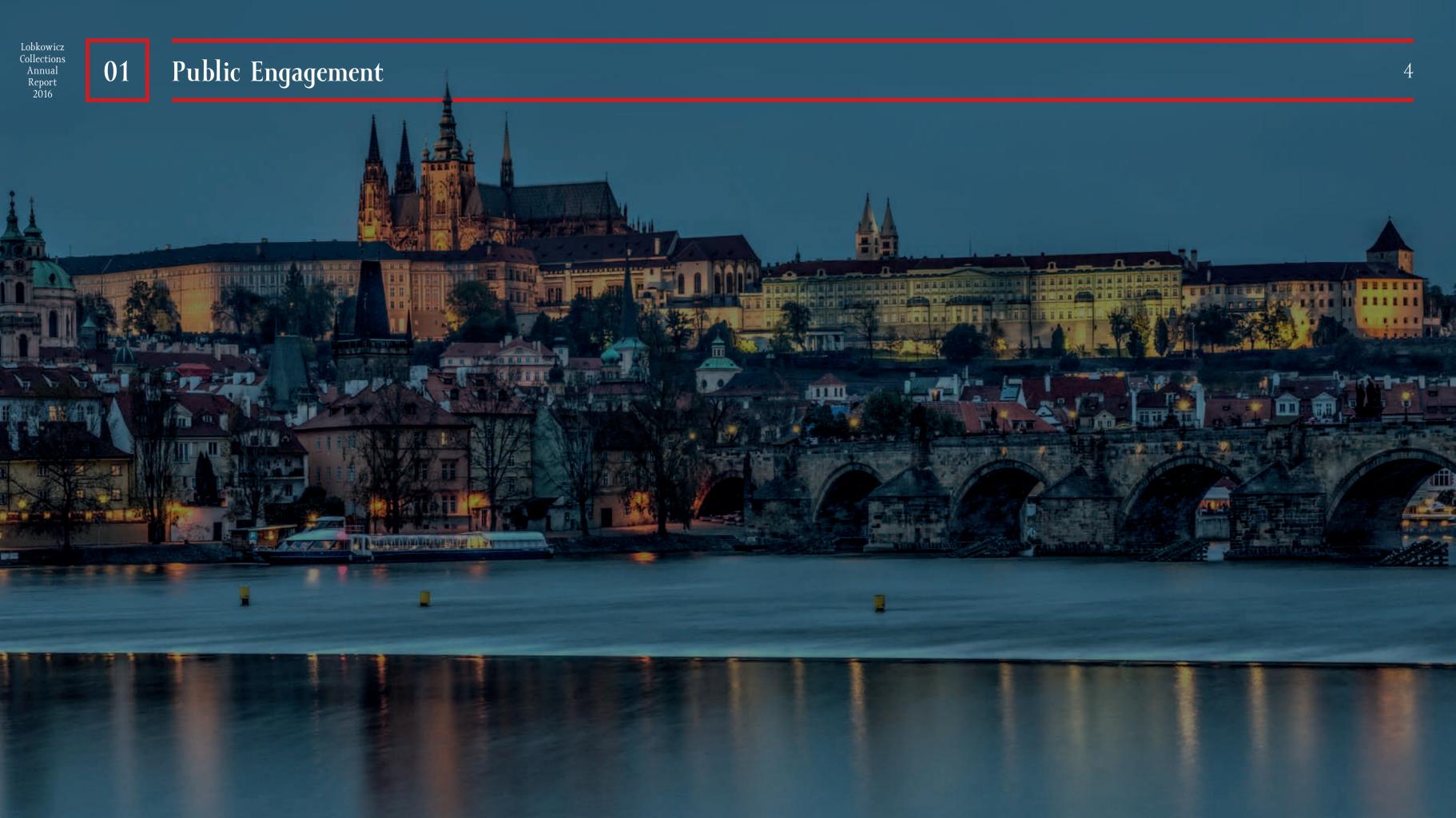
A couple of months later, visitors to the museum were exposed to a juxtaposition of Old Masters and contemporary art with the Temporary Contemporary II project. This 'Curated intervention' of 13 works by Ivan Pinkava, a leading Czech photographer, remarkably enhanced the elegant rooms of the Palace.

By the end of the year, the third major innovation had been introduced. In the Beethoven room at Lobkowicz Palace, a new interactive touch-screen was installed, featuring high resolution photographs with in-depth information about four of the most significant manuscripts and early prints from the Lobkowicz Music Collection. The texts were written by Dr. Kathryn Libin, a professor at Vassar College, New York. We actively presented our magnificent art and artefacts to museum visitors by other means as well. *Spotlight Talks: Curator's Choice*, a popular program of short lectures, was expanded – both in its variety of topics and locations. In line with our mission *to care for and protect*, seven artworks were conserved. The life-sized painting of a horse is especially worthy of mention, for it took more than 6 months and was one of our biggest restoration projects ever.

We were honoured to host a number of scholars and specialists, including the Newport Preservation Society, whose executive director, Mrs. Trudy Coxe, later wrote us: 'If I could wave a magic wand, I would... help you to restore your buildings, to research and review all that is contained in your archives, to conserve the many phenomenal objects in your collection, to translate the indomitable spirit of the Lobkowicz family to the world, and to demonstrate what true grit and intelligent persistence can achieve'

We look forward to another ambitious year in 2017, including the start of a Masterplan for Nelahozeves with UK architects Wright & Wright. The masterplan will help us plan the future care and storage of the collections, and explore the potential for a Lobkowicz Center for European music and culture at Nelahozeves.

Veronika Wolf, Director





Public Engagement



Lobkowicz Palace, Prague



Nelahozeves Castle





Roudnice Castle

Střekov Castle

In 2016, the artworks from The Lobkowicz Collections were seen by a total of **227,862 people**.

The Lobkowicz Palace Museum in Prague and Nelahozeves Castle were visited by over 100,000 people while Strekov and Roudnice Castles were seen by almost 30,000 guests.

Additionally, nearly 100,000 visitors were able to admire selected artworks thanks to the loans to two exhibitions in the Czech Republic and abroad.



Public Engagement





Nelahozeves Castle



Střekov Castle



Roudnice Castle

"Absolutely stunning!" Visitor from Newmarket, Canada; March 2016

"This is what a museum should be!" Visitor from Belfast, UK; April 2016

"Terrific private historical collection" Visitor from Los Angeles, California; May 2016

"Worth a visit for the Canalettos and the balcony view alone!" Visitor from London, UK; September 2016

"A Must in your Prague Visit" Visitor from San Juan, Puerto Rico; September 2016

"Treated like Royalty"

Visitor from Scottsdale, Arizona; November 2016



Public Engagement





Prague InSpires at Lobkowicz Palace

In May 2016, a new audioguide was launched. *Prague InSpires Panorama* is a 30-minute "insider's guide" to Prague narrated by Alexandra and William Lobkowicz. It introduces visitors to more than a dozen of Prague's most interesting and important sites; all visible from the Terrace of Lobkowicz Palace. These include: Old Town Square, Charles Bridge, Petřín Tower and many, many more.

"...It has the best view of Prague from the Castle. The 'inspires' tour is also very personable as it is narrated by the family, giving you a historical overview and delightful anecdotes." Visitor from Chicago; July 2016



Public Engagement



Interactive Touch Screen

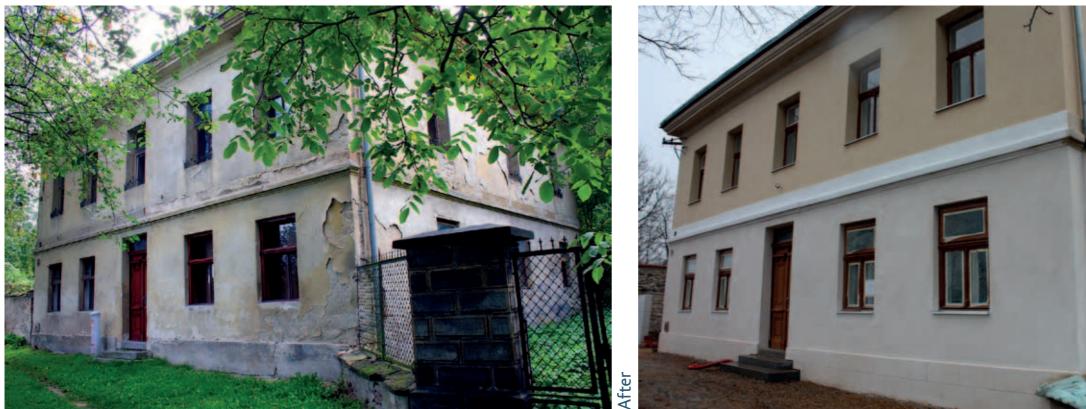
In December 2016, a special audio-visual device was installed in Lobkowicz Palace's Beethoven Room. This interactive touch screen makes it possible to browse through the highlights of the Lobkowicz Music Collection, exhibited in the very same room, and at the same time enjoy music previews of the featured compositions. The content is complemented with informative texts, which further emphasize the importance of the musical scores and parts.







Capital Projects



Before









Priest House Renovation

In May 2016, work commenced to completely restore a 19th century priest's house, which will become housing for up to 12 visiting scholars and students, who will research The Lobkowicz Collections, the Library & Archives and the Lobkowicz Music Collection. The house, where the former clergy who presided over the chapel at Nelahozeves once lived, had fallen into disrepair over the last 50 years. The property has been brought back to life by local craftsmen. We expect to complete the renovation work in spring 2017 and hope to accommodate the first group of students by summer 2017. This capital project was made possible thanks to the generosity of **Mr. and Mrs. Harry Fath** and **Mrs. Cathryn Griffith**.







Temporary Exhibitions



Ivan Pinkava: Untitled / Nothing Will Come of Nothing. Speak Again. 13 photographs, 2015

TEMPORARY CONTEMPORARY II Nothing Will Come of Nothing. Speak Again.

Lobkowicz Palace, Prague September 2016–October 2016

The second year of the *Temporary Contemporary* exhibition presented the works of the renowned photographer Ivan Pinkava (b. 1961) and the fashion designer Oldřich Vojta (b. 1991), whose designs are the main motifs of the photographs on display. As indicated by Shakespeare's subtitle of the exhibition – *Nothing Will Come of Nothing. Speak Again.* – it was the time of William Shakespeare that influenced Vojta's fashion designs. His retrospect of the Elizabethan era is a memento of historical glitz, lifestyle, and clothing.

Ivan Pinkava captures elusive and intimate moments, which despite their isolation breathe their own stories to us. The photographs, which depict the collection of fashion designs by Oldřich Vojta, are very similar to the collection of Spanish portraits of the 16th century. In both cases, fashion is the major motif and focusing on the finest detail is a principal bearer of the artworks' importance.



Temporary Exhibitions



Willem Piso (1611–1678): De Indiae Utriusque re naturali et medica..., Amsterdam, 1658



from the Lobkowicz Library

Exotic Fauna and Flora in 17th Century Books

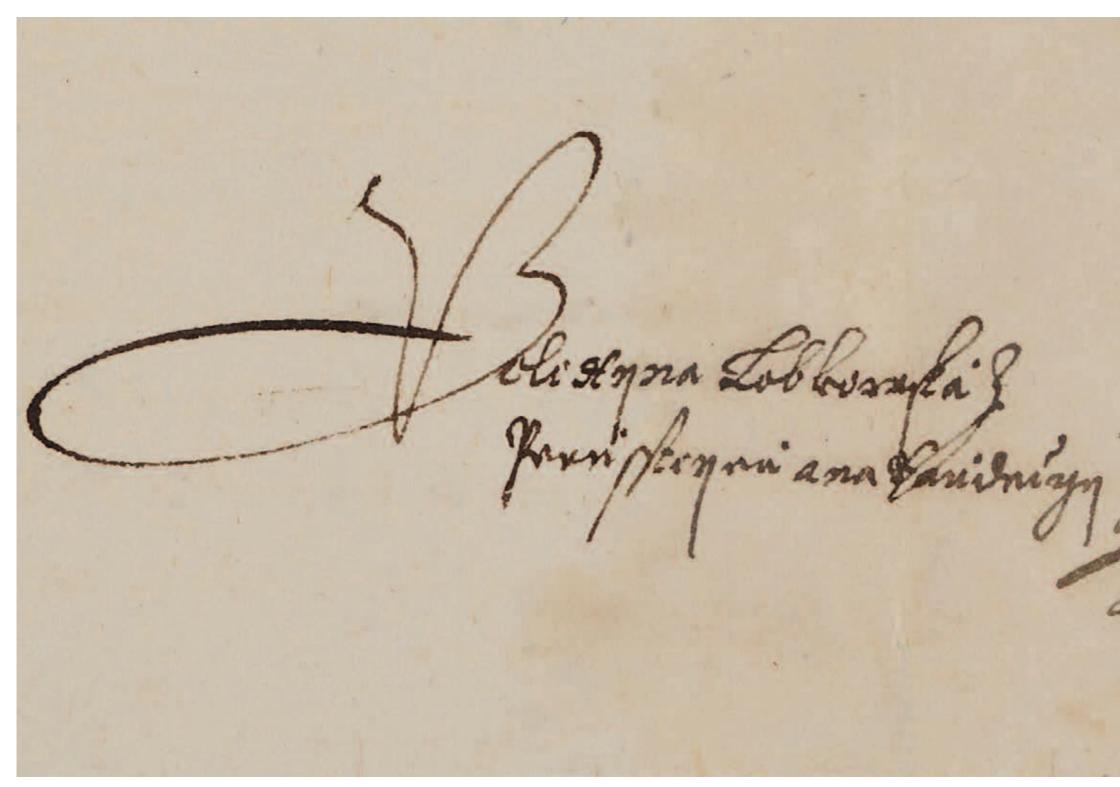
Lobkowicz Palace, Prague December 2015–August 2016

The exhibition entitled *Exotic Fauna and Flora in 17*th *Century Books* showed two 17th century publications on the subject compiled by renowned Dutch naturalists, who travelled to distant lands. The books are illustrated with numerous engravings introducing exotic animals and herbs to the European public.

The Dutch East India Company was established in 1602 to compete with the Portuguese in regard to trade with Southeast Asia. Similarly, the Dutch West India Company was founded in 1621 to operate in the Americas, the Caribbean, and South Africa. Many botanists, physicians, geographers, and other scientists travelled alongside the merchants dispatched by both Companies on expeditions to these exotic lands. Due to the excellent quality of typography at Dutch printing houses, works published in the Netherlands on overseas geography, botany, zoology, etc., often represented the peak of period book production.



Temporary Exhibitions



Polyxena's Czech signature in her own hand from the letter to Karel Žerotín, 1610

from the Lobkowicz Library

Polyxena, The Lady blessed with a high intellect

Lobkowicz Palace, Prague August 2016–December 2016

The private correspondence between Polyxena, born Pernstein (1566–1642), and her husband Zdeněk Vojtěch Popel, Prince Lobkowicz, survived mostly in Spanish. But apart from her mother tongue, Polyxena also used other languages. Her Czech correspondence with the Moravian intellectual Karel the Elder of Žerotín (1564–1636) is particularly remarkable. Žerotín was the most outstanding figure in the Protestant opposition of the Bohemian Crown Lands against the Counter-Reformation efforts of the Holy Roman Emperor. Though devoutly Roman Catholic Polyxena and staunchly Protestant Karel stood on opposing sides politically, their relationship was always full of mutual respect.

The most famous and illustrative testament to this is Karel's letter to Polyxena of April 1599, in which he openly praises Polyxena's intellectual qualities. In another letter Karel addresses Polyxena as The Lady blessed with a high intellect. Exhibited were two unpublished letters dated 1608 and 1610.



Temporary Exhibitions

hiv hntžat z Lobkania sum oncerto in Violino Principale_ Sue Violini 2 Oboi 2 Flauti 2 Corni Viola Violoncello, e Balso. Composto per il giorno natalizio di Sua Alterza Gerenifsima Il Principe Tiuseppe di Lobrovitz dal suo u nilifsimo verviti Ant: Wranisky



Antonín Vranický, Concerto in F

from the Lobkowicz Music Collection

Music pieces by Antonín Vranický composed for the birthdays of the 7th Prince Lobkowicz

Lobkowicz Palace, December 2016–March 2017

The works of the Czech composer Antonín Vranický (1762–1820) are played rarely today. However, he was one of the most remarkable authors of Viennese classicism.

Antonín Vranický dedicated most of his career in music to service to the Lobkowicz family. A large number of his compositions are dedicated to his employer (and close friend), the important music patron Josef František Maxmilián, 7th Prince Lobkowicz (1772–1816). Many of these compositions preserved in the Lobkowicz Music Archives were prepared for festive events, such as the Violin concerto in F major composed in 1790 for Josef František Maxmilián's 18th birthday and the Symphony in D major for his 24th birthday.



04 Loans





Loans

04



Princely Splendour: The Power of Pomp

Österreichische Galerie Belvedere, Winter Palace, Vienna, March 2016—June 2016

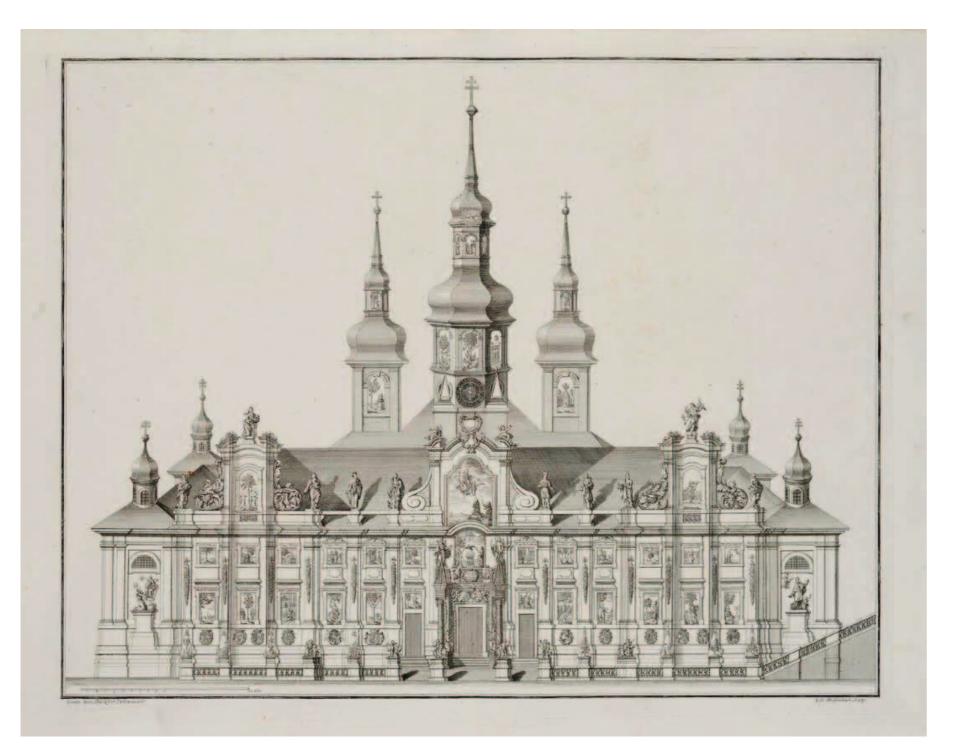
The exhibition considered the contribution of picture collections to princely display and prestige between 1600 and 1800. It was centered around the lavish gallery catalogues, known as *Galerienwerke*, which recorded the Baroque galleries of princes all over Europe, predominantly in Austria, Germany, France and England. For the first time, this ambitious exhibition explored these gallery catalogues from a pan-European perspective and compared the most important princely collectors from the Baroque period – from the French King Louis XIV to the court of the Russian Empress Catherine II.

The exhibition was visited by 18,176 people.

Cornelis de Baellieur, A Cabinet of Curiosities, 1606, oil on canvas, LR5253



Loans





Iconography of reliefs on the Prague Loreto balustrade, ink on paper, LRRA R 7/47, fol. 4

J. A. Delsenbach after J. J. Diezler, View of the façade of the Loreto Prague, copper engraving on paper, LR9917/290

Dientzenhofers and Loreto. The Story of Loreto Facade

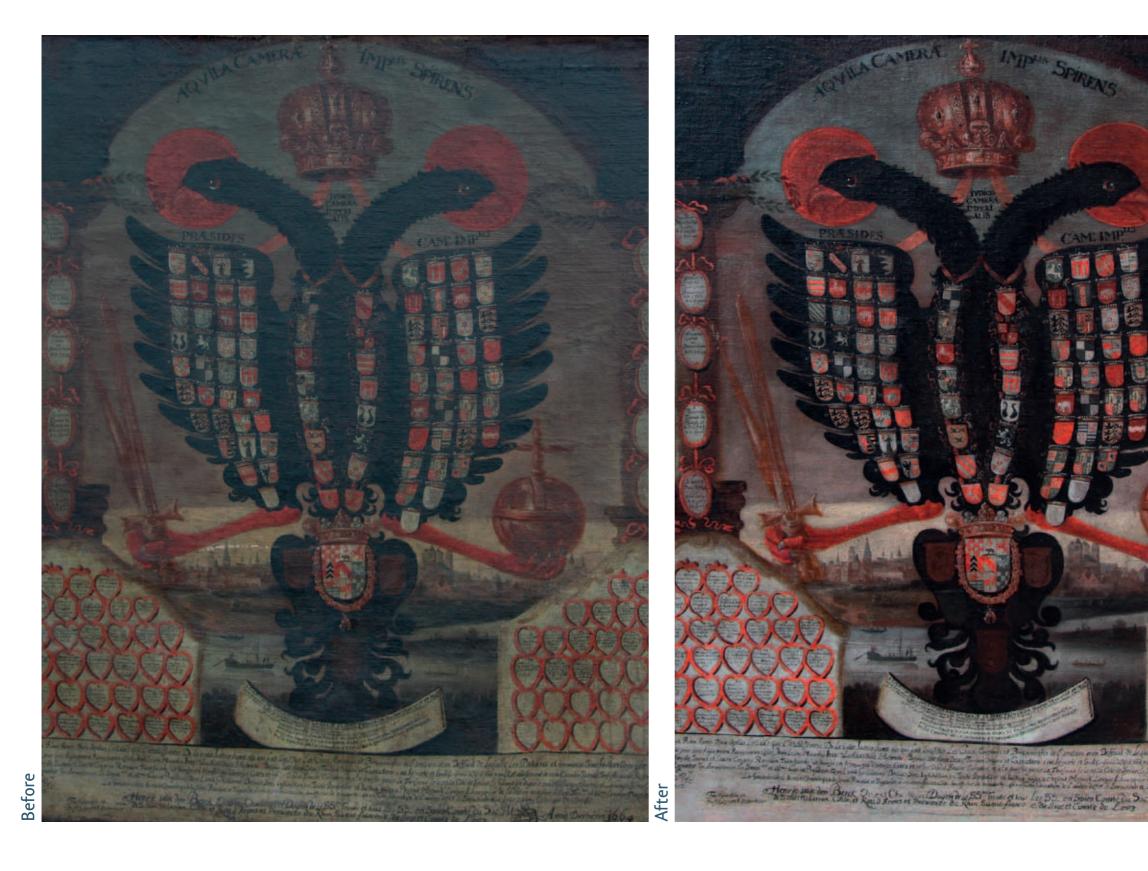
Loreto, Prague, June 2016—December 2016

Prague Loreto is one of the most popular sights in Prague and the history of its façade was the main theme of the 2016 annual exhibition held there. In cooperation with leading experts on Baroque architecture and heritage preservation, in an engaging and interactive way the exhibition told the story of this recognized Baroque landmark, with special focus on the 17th and 18th centuries – the period when the façade as we know it today was conceived and created by the important architect Kryštof Dientzenhofer with the support of Philip Hyacinth, 4th Prince Lobkowicz and finished by Dientzenhofer's son Kilián Ignác.

The exhibition at Prague Loreto was visited by 80,206 people.









E. Vos,

Eagle with coat of arms of William, Margrave of Baden-Baden, oil on canvas, LR4725

The painting by E. Vos is dated 1664 and depicts the genealogy of **William, Margrave of Baden-Baden** (1593–1677). He was the father of Maria Anna Wilhelmine Baden-Baden and Hochberg (1655–1702) and thus, father-in-law of Ferdinand August, 3rd Prince Lobkowicz (1655–1715). The painting needed a new stretcher and relining, as well as consolidation of the color layer. In this case, the extensively repainted areas not only required cleaning and retouching, but also thorough research in paleography.

The conservation work was done by Martin Martan from December 2015 until February 2016 and was made possible thanks to a donor who wishes to remain anonymous.





Neo-Renaissance sideboard, with carved doors, LR7025

The Bohemian, 19th century sideboard made from oak wood is richly decorated with carvings of flowers and oak leaves. Some of the carved details were missing, as well as one of the bun feet. Overall cleaning and strengthening of the wood was essential in order to display the sideboard in Lobkowicz Palace.

The conservation work was done by Petr Hrabica from December 2015 until February 2016 and was made possible thanks to a donor who wishes to remain anonymous.



Conservation





Bohemian School, The Family Tree of Prince Johann Georg Christian Lobkowicz, oil on canvas, LR4691

The painting depicts the ancestors of **Johann** Georg Christian Lobkowicz (1686–1755), who was the youngest son of Ferdinand August, 3rd Prince Lobkowicz (1655–1715) and his second wife Maria Anna Wilhelmine Baden-Baden and Hochberg (1655–1702). He was a highly accomplished military man and the founder of the Mělník line, who in 1739 received the Order of the Golden Fleece. The canvas was severely damaged with local ruptures and the colour layer was flaking in many places. Careful relining, cleaning and retouching was necessary in order to save the painting.

The conservation work was done by Martin Martan from December 2015 until February 2016 and was made possible thanks to a donor who wishes to remain anonymous.



Conservation





Pair of Mirrors, in gilt wood frames, LR5116, LR5117

These elaborately decorated mirrors were heavily damaged with many missing pieces. Strengthening the frames was crucial to avoid further deterioration. They required overall cleaning and replacement of the missing parts before the final retouching of the gilded surface.

The conservation work was done by Petr Hrabica from December 2015 until February 2016 and was made possible thanks to a donor who wishes to remain anonymous.



Conservation





Hans Krell, **Portrait of Emperor Ferdinand I**, 3rd quarter of the 16th century, oil on canvas, LR4765

The painting is the last full-length portrait of the Holy Roman Emperor and King of Bohemia Ferdinand I (1503—1564). Born in Spain, Ferdinand I was the first Habsburg the members of the Lob-kowicz family served. The painting is signed by Hans Krell (c. 1490–c. 1565/1586), an important German painter of the 16th century who specialized in portraying members of nobility and the royal houses of the time.

Before the restoration, the portrait was in poor condition overall; the paint was discoloured by surface dirt and yellowed in places by an old brown varnish. Old patches and over-paint distorted the appearance of the historically significant artwork. The painting required complete conservation including new stretcher, relining, consolidation of the colour layer and retouching.

The conservation work was done by Martin Martan from May until September 2016 and was made possible thanks to the generous contribution of **Ms. Adrienne Naessil** and **Ms. Renee Voltmann**.



Conservation





Before



Follower of Elisabetta Sirani, **Salome with the Head of John the Baptist**, oil on canvas, LR4697

The widely known story of Salome, who demanded the head of John the Baptist as a price for her sublime dance, is depicted by an anonymous follower of Italian Baroque painter Elisabetta Sirani (1638—1665). Sirani was one of the most famous female painters in Bologna and even though she died at young age, she produced hundreds of drawings and over 200 paintings. She was well known for employing brilliant colours and for her innovative compositions often featuring women.

Before the restoration treatment, the painting was seriously damaged and in poor condition overall. In order to save the artwork and bring out the colourfully vivid painting, the collapsed stretcher needed to be replaced and brittle canvas had to be strengthened. The paint layer, crisscrossed by heavy craquelure, had to be consolidated and significant paint loss sensitively retouched before applying the final layer of varnish.

The conservation work was done by Martin Martan from October until November 2016 and was made possible thanks to the generous contribution of a donor who wishes to remain anonymous.



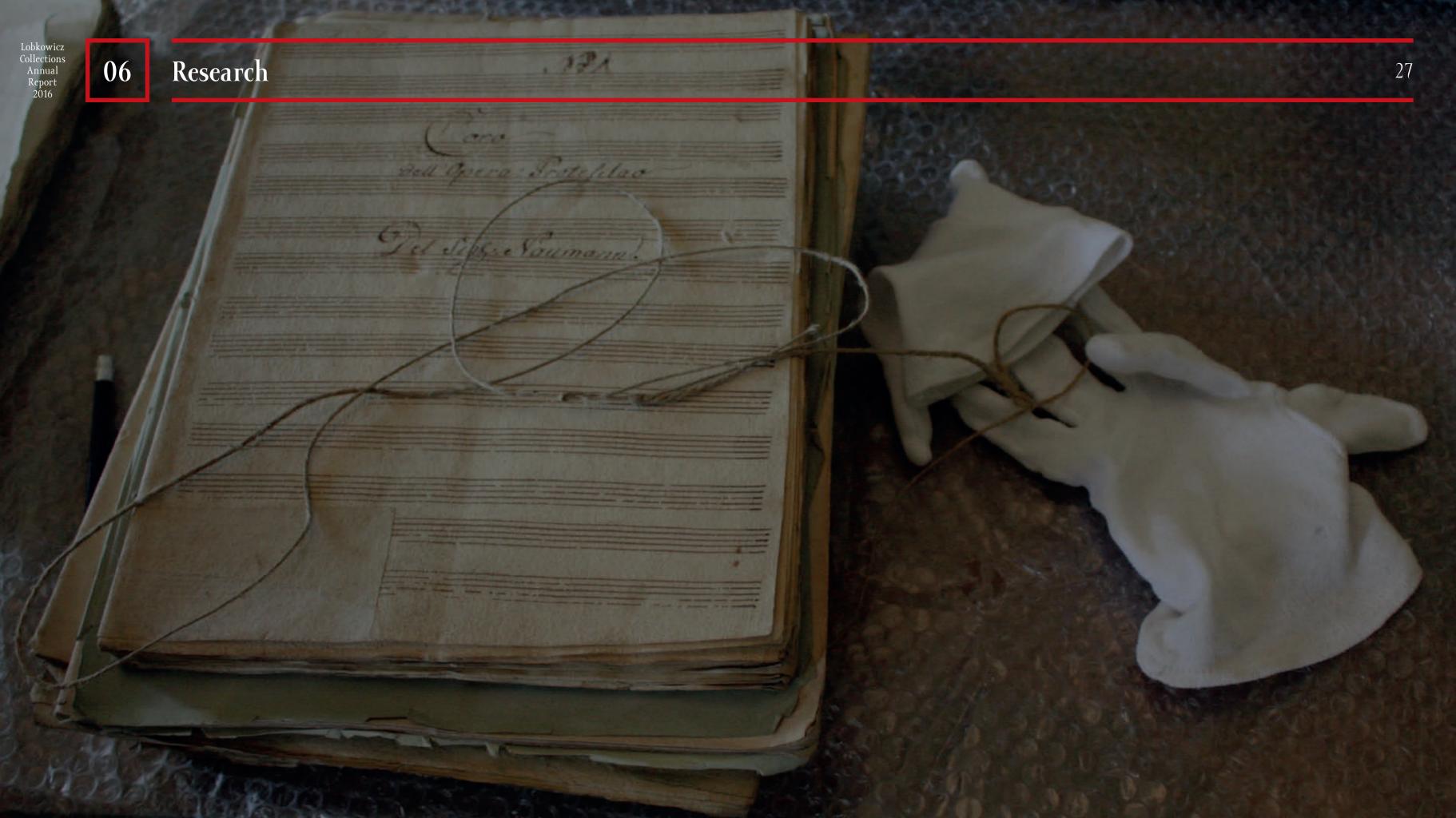


Attributed to Johann Georg Hamilton, *Life-size Horse Painting*, 18th century, oil on canvas, LR4739

The Flemish painter Johann Georg Hamilton (1672–1737), son of a Scottish still-life specialist, spent the greater part of his life at the Vienna court of Emperor Charles VI (1685–1740), specializing in portraits of horses in the Imperial stables and those belonging to Court nobility, such as the Princes Lobkowicz and Liechtenstein. The collection of four large scale horse paintings from The Lobkowicz Collections is among the earliest examples of life-size horse portraits in European art.

The canvas was wrapped on the roll and badly damaged, having been unstretched and folded for over 60 years after its removal from Roudnice Castle. The painting required complete conservation including a new stretcher, relining, and consolidation of the colour layer before final retouching.

The conservation work was done by Martin Martan from April until December 2016 and was made possible thanks to the generous contributions of **Global Income Investments** and **the Crowe family**.





Research



Prof. Philippe Daverio at Lobkowicz Palace

In January 2016, Prof. Philippe Daverio, a recognized author and one of the leading popularizers of art on Italian television, with programs on art & culture running for over a decade, visited The Lobkowicz Collections together with H. E. Aldo Amati, Italian Ambassador to the Czech Republic. During a special tour through the Collections with Veronika Wolf, Prof. Daverio explored with great interest the artworks exhibited in Lobkowicz Palace, with a special focus on Italian masters on display.

Prof. Philippe Daverio (in the centre) next to H.E. Aldo Amati, Italian Ambassador to the Czech Republic, and Veronika Wolf Lobkowicz Collections Annual Report 2016

06

Research

Sarineme

prosture Bul tediton ching bliste at thei fto Si flog gefte a fiv wf mmBugefindacte Apine Hur Aprances lin pringefie a fina to ofiver regeste ou ABut Bas a ogplata ma femmu of ogplan to Faisemu wedle flut Pow geoga Ben alfa no privin o poplesm porintel ploner Bla zem Preez vmpspag mucha fina abo bula mai mor werenusi worn affine Grame we fi Somefin whice pp we atrawence a nefter San opraze Hina Am Aloffully a welle geni mluge anmlei Sagreis poplal for andela melio ale ma Riceril toto wer w Boiseth sha pom Pore a potoleme Sanoido no finicion petimore amitime of semals

anemerin iti poson Pro Abit in post Proje in pind for dice we mi nosu jiwota Sar mo ORieding ia hi Semu Proj Popi Rom prochine Emg redito Tie Pro plazi Fromto weren plos bog na nello vano plane w Embach tedito on pa Eli to umenfi ; Non Emf provortune tobo to otenme Boli form Bi goto ; Enel ino ta azmefia finatelio Asters wen fereip pino fu wingachte alito Die Ptoj Richer time www. techo wice Juni and bas amen spog panete sip gunloft pana na 12 ho geing Fufinfe wern manni amen

portuges to control in time groperous theory wypolie coper jobel who otori she pan bos obvatte pe kem ne zenp je Bo fest

cenafe wpofter amp laci an function and Weere fedre mape ane eucha mak a obraite R Bipanu Bogu wafer nebo Dobrotupy am loft 8mp of v topeling ammaher moloftoen fruic a Bhownewage a matiloffi Pto wie Ba fe obmits 100 puft Boli rofemor pople po seliname poficerma Aobet panu bo water Trubte werubu nafoo popriette pofin Avolar te safbup Anomaiste la pofivette fil Pelo Born machon med te fine phomaiste S. city aty nefto shipe fo grouger zenel spice lose a new efta z five fils

vany mez pena aol taren plata Pricie A Rivebmer Bozi aden (Dopuft pane odpuft h Butwer ane Say Seduc twie twe wpotupe e aby nepanowali grin marodonvegovor vicka mainilowal gt pay sem fire appuful hou five voopowel orvia poffi wam obile amino aoler anapl nen Budete wield we rech a notam mas me נפושיסהושו וווכן שם Bany Sie pan wemo Gues alte mar 17 Pour R poffite new te f v ASte twe covertunte

tech Inech nemo ren byl ezechias fral az Efmeti y wjel yt hie vzatas fona mos proka a religev Totot Bre pan bolisz



Research of Biblical texts

In late January 2016, three scholars from **The Czech Academy of Sciences**, Department of Czech studies, Andrea Svobodová, Markéta Pytlíková and Kateřina Voleková studied several Biblical texts in old Czech. The research was part of a long-term project of the Academy of Sciences focused on the language development of medieval Czech, studied via a variety of different documents, such as religious manuscripts, but also including botanical texts and early newspapers.

The Lobkowicz Library holds medieval manuscripts with the Czech text of both the Old and New Testaments, as well as volumes with Czech prayers. The survey in the rare 14th and 15th century books from The Lobkowicz Library was crucial to completing the research done in other historical book collections throughout the Czech Republic and Central Europe.

15th century manuscript from The Lobkowicz Library with the Czech translation of the New Testament



CORPUS RUBENIANUM LUDWIG BURCHARD

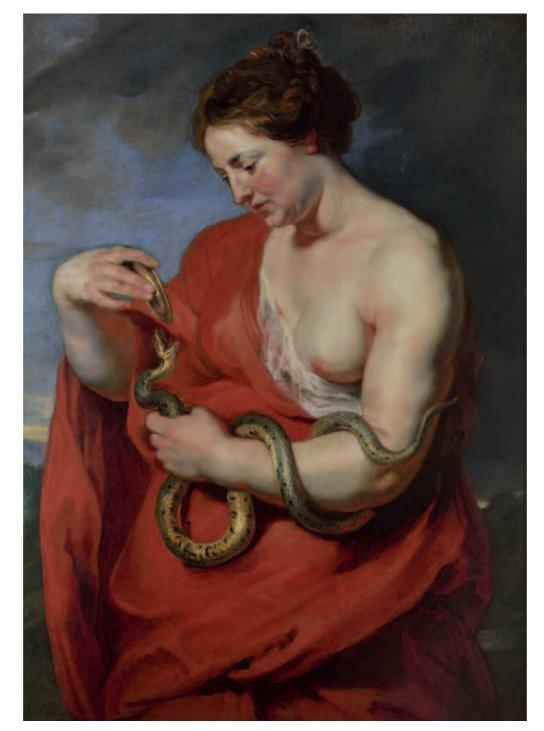
PART I



JOHN RUPERT MARTIN

THE CEILING PAINTINGS FOR THE JESUIT CHURCH IN ANTWERP

The first volume from the **Corpus Rubenianum Ludwig Burchard** catalogue raisonné: *The Ceiling Paintings for the Jesuit Church in Antwerp*



Peter Paul Rubens, Hygeia and the Sacred Serpent, c. 1614, oil on panel

Peter Paul Rubens Catalogue Raisonné

In March 2016, Prof. Nils Büttner from Staatliche Akademie der Bildenden Künste Stuttgart visited Nelahozeves Castle. Prof. Büttner is one of the co-authors of the highly respected, multi volume Peter Paul Rubens catalogue raisonné **Corpus Rubenianum Ludwig Burchard**. He is in charge of the volume of *Allegories and Subjects from Literature* which will also feature Rubens' masterpiece from The Lobkowicz Collections, *Hygeia and the Sacred Serpent*. Prof. Büttner carefully studied the painting *in situ* at Nelahozeves Castle and his expertise led to several new discoveries regarding the working technique of the artist.



Research



Rare early edition of works by Italian composer **Carlo Tessarini (1693–1766)**, bound in visually attractive cover

Petr Slouka, musicologist, during the cataloguing process



Music Cataloguing Project, The Lobkowicz Music Collection

In June and July 2016, the cataloguing of the Lobkowicz Music Archives continued under the supervision of Dr. Kathryn Libin, Vassar College, NY. The project commenced in 2013 and until now **495 boxes** (out of 577) – which represents **2161 documents** – of the Music Archives have been processed in the electronic catalogues.

The cataloguing process is attended by a **de**tailed survey, which helps to understand the collection as a complex and to bring to light much interesting background information on particular pieces. Numerous unknown precious items have been discovered and some anonymous and questionable works have also been identified. The most important discoveries made during the 2016 cataloguing include a number of precious Baroque compositions for String Orchestra. Many of them listed in the inventory as anonymous have been identified as compositions by renowned musicians such as Carlo Tessarini (1693–1766) and Carl Philipp Emanuel Bach (1714-1788), a son of Johann Sebastian Bach. The discoveries also include a **unique copy** of Six Sonatas for 2 Flutes and Basso Continuo (Op. 8) by Arcangelo Corelli (1653–1713) and a rare first edition of Sonate pour Piano Forte avec un Violon (Op. 24) by Ludwig van Beethoven (1770–1827).



Research



Bruegel Research Project

Alice Hoppe-Harnoncourt, a researcher from **Kunsthistorisches Museum**, **Vienna** and a member of the Bruegel research project group of internationally renowned scholars and curators, visited Lobkowicz Palace in September 2016. In connection with the forthcoming exhibition in Vienna, the aim of her visit was to research the history and provenance of The Lobkowicz Collections' celebrated painting *Haymaking* by Pieter Bruegel the Elder. On the occasion of the 450th anniversary of the death of Pieter Bruegel the Elder (1525/30—1569), one of the foremost Netherlandish painters of the 16th century, Kunsthistorisches Museum is preparing a unique monograph exhibition of the artist.

Pieter Bruegel the Elder, *Haymaking*, 1565, oil on panel



Research



Hungarian Manuscript

In October 2016, the researcher Réka Pappné Kocsis from **Eötvös Loránd University, Budapest** studied the 1514 manuscript written in old-Hungarian. In total, there are around 45 medieval codices in old-Hungarian that have been preserved until today. Most of them are kept in Hungarian libraries and collections and the only one outside Hungary belongs to The Lobkowicz Library.

Though the manuscript has been studied in the past and the critical edition on the volume was published in 1999, the current research is focused to the physical description of the manuscript, including period marginal annotations. This research might help to illustrate the use of the manuscript in the past and potentially also help to illuminate its unclear provenance. For this reason it was necessary for the researcher to physically consult the volume in the study room at Nelahozeves Castle.

Hungarian manuscript from The Lobkowicz Library, 1514





^{ns}l 07

Educational & Internship Programs



Night at the Castle, Nelahozeves



Educational Programs

Successful educational programs for children of all ages continued at Nelahozeves Castle in 2016 as well. The collection of the already-established programs Life of a Young Nobleman, which aims to deepen the children's knowledge of history and art through an interactive tour of Nelahozeves Castle, and Cheeky Dvořák, that teaches children through recreating scenes from the composer's operas to interpret Dvořák's musical creations, was further enriched this year. In the Easter period, the Easter - Celebration of Spring creative program introduced the history and traditions of this movable feast to children of younger ages and towards the end of the year, a special program entitled Advent and Christmas Time shared with kids various Christmas stories, carolling and the significance of Christian traditions. In addition, Night at the Castle brought children back to history with period games in the courtyard of the Castle, theater performances and night-time quided tours with a quiz.

Throughout the year, more than **3,500 children** participated in educational programs at Nelahozeves Castle.



Educational & Internship Programs



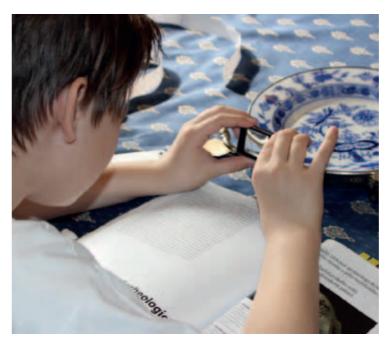
International School of Prague, Nelahozeves Castle



Mensa Grammar School, Lobkowicz Palace



International School of Prague, Nelahozeves Castle



International School of Prague, Lobkowicz Palace



Junior Curator Program

The **Junior Curator Program** asks students to take on the role of curators and to conduct their own research on objects from The Lobkowicz Collections. Their task is to determine what the objects are, how they were used historically and what impact they had on society.

Successful co-operation with the **Mensa Grammar School in Prague**, a private school for gifted students, also continued in 2016. In April, 24 students visited Lobkowicz Palace and took part in the *Junior Curator* educational program. In June 2016, the students presented the results of their research to nearly 100 guests during an evening held at Lobkowicz Palace.

78 students from the **International School of Prague** and 20 students from **Deutsche Schule Prag** participated in the 8th annual *Junior Curator* educational program. The students first met in September 2016 at Nelahozeves Castle where they were introduced to the objects and a month later visited Lobkowicz Palace to study reference literature and to learn more about the history of the Lobkowicz family. Students presented the final results of their research in December 2016 to almost 200 guests during an evening event held in the Imperial Hall at Lobkowicz Palace.



Educational & Internship Programs



Rebecca Selch with Ileana Lobkowicz working at the objects depository



Drawing inspired by The Lobkowicz Collections's artworks by Aimanda Gulick

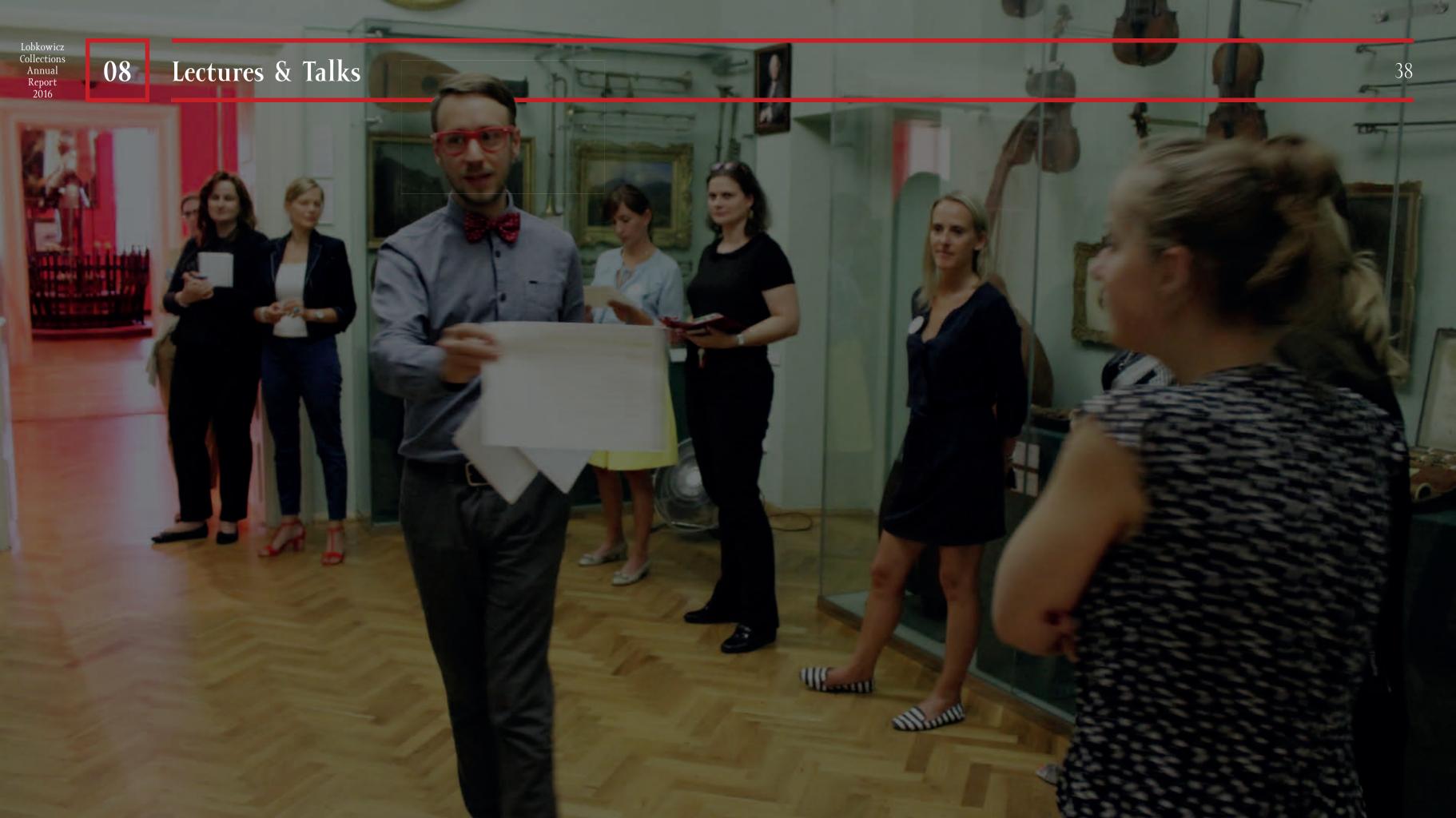
Internships

Guénaëlle Colin, a student at St Edmund Hall, University of Oxford, spent a month-long Spring Internship (17 March–18 April 2016) at The Lobkowicz Collections. Guénaëlle divided her time between Lobkowicz Palace and Nelahozeves Castle, where she took part in preparing the exposition for a new season.

The Summer Internship Program established in 2015 in collaboration with Wellesley College, Massachusetts continued successfully in 2016 with two exceptional students - Rebecca Selch (30 May-5 August 2016) and Aimanda Gulick (20 June-12 August 2016). While Rebecca contributed greatly in the photo-documentation of thousands of artworks from the objects depository, among other tasks, Aimanda employed her creative side in creating a collections-inspired colouring book for children.

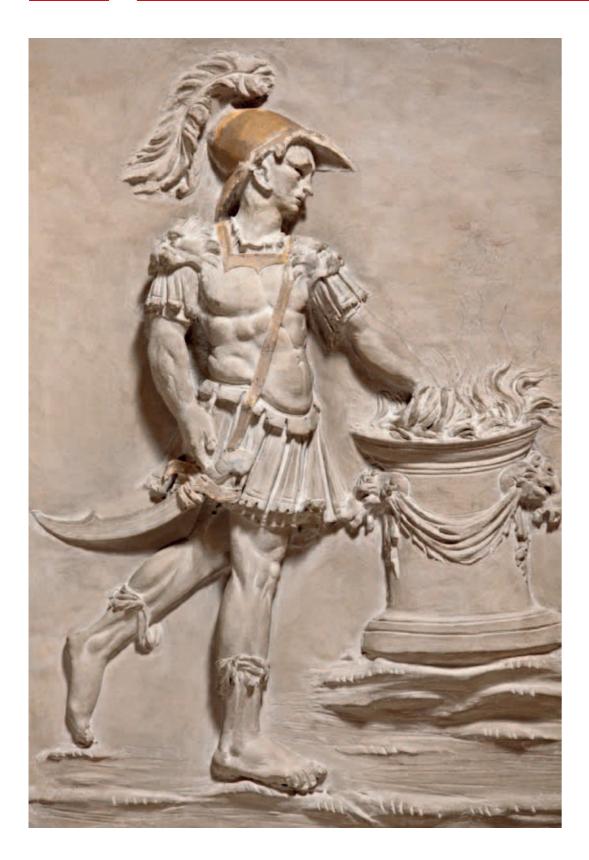
"It was a truly inspiring experience to have the opportunity to work with art objects from such a vast European collection. I am positive that the newly gained skills and knowledge will follow me in my future museum work."

Rebecca Selch; Wellesley College





Lectures & Talks



Spotlight Talks: Curator's Choice

A program of short lectures led by curatorial staff on a specific artwork or artist from The Collections was introduced in 2015 and gained immediate popularity. It was therefore expanded in 2016 from the Lobkowicz Palace Museum to Nelahozeves Castle as well and covered a wider variety of topics.

Exotic Fauna and Flora in 17th Century Books January 2016, Lobkowicz Palace The lecture introduced a new, temporary book exhibition which presented two 17th century publications compiled by renowned Dutch naturalists who traveled overseas. The books were illustrated with numerous engravings introducing exotic animals and plants to the European public.

New Additions on Permanent Display

May 2016, Lobkowicz Palace In 2016, the public spaces at Lobkowicz Palace were enriched by several newly-restored paintings, especially portraits. During the restorations, a number of interesting facts about the sitters and also the theme of the paintings were discovered. This short lecture presented all those additional findings in the contexts of the newly-displayed artworks.

Italian Master, 16th century, Detail of ceiling stuccoes with Gaius Mucius Scaevola, Nelahozeves Castle

Musical History of the Lobkowicz Family June 2016, Lobkowicz Palace

The presentation was focused on the enormously rich musical history of the Lobkowicz family against the background of the famous Lobkowicz Music Collection. The exceptional connections of the family members with outstanding music composers, as well as the important musical patronage of the 7th Prince Lobkowicz in the context of other musical connoisseurs, were discussed as well.

Iconography of the Knight's Hall July 2016, Nelahozeves Castle

One of the most noteworthy interiors at Nelahozeves Castle is the so-called Knight's Hall. It is a well-preserved Renaissance room dating back to 1564, with wall paintings depicting largerthan-life military figures and ceiling stuccoes illustrating Titus Livius' interpretations of five Roman virtues. The history and iconography of this remarkable space was introduced at this first talk at Nelahozeves Castle.

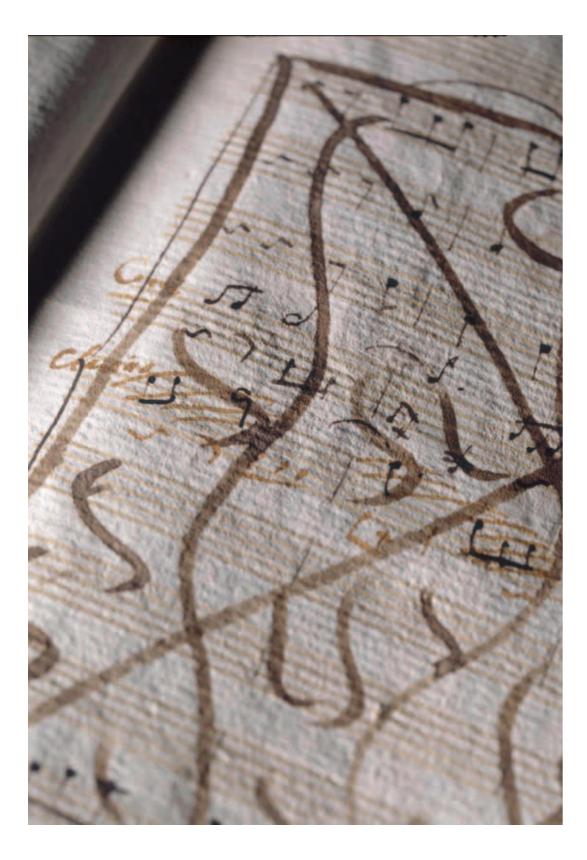
Baroque Lute Tablatures

July 2016, Lobkowicz Palace

It was a great passion for Ferdinand August, 3rd Prince Lobkowicz and for his son Philip Hyacinth, 4th Prince of Lobkowicz to play the lute and other plucked instruments. Thanks to these two



Lectures & Talks



Händel's Messiah annotated by W. A. Mozart

Princes the biggest private collection of Baroque new, temporary exhibition from the Lobkowicz Archives. The two exhibited letters between Pollute tablatures in the world is preserved within the Lobkowicz Music Archives. vxena and the Moravian intellectual Karel Elder of Žerotín are evidence of the mutual respect Peter Paul Rubens and Jan Brueghel the Elder between these two remarkable personalities, even August 2016, Nelahozeves Castle though Žerotín was the most outstanding figure in the Protestant opposition of the lands of the Bo-Peter Paul Rubens and Jan Brueghel the Elder were among the most respected artists in conhemian Crown against the Counter-Reformation.

temporary Antwerp. They produced a number of paintings together, but it was not only their prolific collaboration which joined the artists toqether - first and foremost, they were close friends. Their "working friendship" was examined during an afternoon session.

Händel feat Mozart – The Messiah August 2016, Lobkowicz Palace The presentation introduced the manuscript copy of the score for the 3rd Act of Händel's oratorio The Messiah with reorchestration and annotations in Wolfgang Amadeus Mozart's own hand. Information about the circumstances of Mozart's reorchestration and about the first performance of this new version in Vienna in 1789 was included as well.

Polyxena, The Lady Blessed with a High Intellect September 2016, Lobkowicz Palace Commemorating the 450th anniversary of the birth of Polyxena Lobkowicz, a short talk introduced a

Beauvais Tapestry

September 2016, Nelahozeves Castle

The Beauvais Tapestry manufacture, founded by Jean-Baptiste Colbert, the finance minister of King Louis XIV, was one of the most important workshops of its kind. The long history and fruitful production of this French gobelin enterprise was discussed based on an example of its production from The Lobkowicz Collections, currently on view at Nelahozeves Castle.

Haydn's Oratorio The Creation

November 2016, Lobkowicz Palace

One of the greatest compositions of the period of Viennese High Classicism - the oratorio The Creation (Die Schöpfung) by Josef Haydn and its performances, including those which were arranged in the Czech Lands by the 7th Prince Lobkowicz, were mentioned in detail. These Czech performances were highly contributive for Czech musical and literary history.



Lectures & Talks



Specialist Lectures and Tours

April 2016 – a presentation focused on The Lobkowicz Library and Music Archives at Nelahozeves Castle was given to 17 representatives of US travel and event companies.

May 2016 - a specialized library presentation, followed by a tailored, guided tour of Nelahozeves Castle, was given to 23 teachers and students of history from Charles University in Prague.

June 2016 - David Maenaut, General Representative of the Government of Flanders, visited Lobkowicz Palace and with great interest particularly discussed with the curator Flemish paintings, painters and influences within The Lobkowicz Collections.

Veronika Wolf presenting at the General Meeting of The International Women's Association of Praque

August 2016 – Prince Guillaume of Luxembourg with his wife Princess Sibilla and their four children visited Lobkowicz Palace in Prague and enjoyed a private tour through the museum with the director of The Lobkowicz Collections.

October 2016 – a lecture presenting the treasures of The Lobkowicz Library was given to 22 members of The Preservation Society of Newport County, a private, non-profit organization founded in 1945 in Newport, Rhode Island.

November 2016 – the director of The Lobkowicz Collections was invited as a guest speaker to the General Meeting of The International Women's Association of Prague (IWAP) and gave an engaging presentation on the history and highlights of The Collections.





Events for Public



Spring Pottery Market, Nelahozeves Castle

Public Events

The 14th annual **Spring Pottery Market** at Nelahozeves Castle took place in April 2016. The two-day program enlivened the Castle with a falconry show, a variety of traditional arts and crafts workshops, traditional dulcimer music and training for young knights. The festival was attended by **5,411 people** in the single weekend.

The successful collaboration with *PKF* – the *Prague Philharmonia*, established in 2015, brought **The Second Noble Soirée** concert to Lobkowicz Palace in April 2016. One of the most promising musicians of his generation, Spanish oboist Ramón Ortega Quero played pieces by Giuseppe Sammartini and Johann Sebastian Bach in a sublime performance which was applauded by more than **500 guests**.



In October 2016, Nelahozeves Castle hosted **Pumpkin Day**. This special event, with pumpkin specialities prepared by the castle restaurant and a competition in carving and decorating the pumpkins, remains immensely popular among children as well as adults. This one-day event was enjoyed and participated in by **1,469 people**.

In November 2016, the popular **Advent Festival** took place at Nelahozeves Castle. In addition to special guided tours in period costumes, Advent concerts, Christmas markets and gingerbread cookie decorating, the 2016 program was enriched by a pig roast. This traditional winter feast has been widely popular for centuries as a social event as well as for its favorite dishes, such as liverwurst or brawn. This event was attended by **6,497 people** over the course of the weekend.

Pumpkin Day, Nelahozeves Castle



Events for Members



William Lobkowicz with Ivan Pinkava and Veronika Wolf



Private viewing of Rousseau exhibition



Opening speech of Oldřich Vojta at Temporary Contemporary II preview

Membership Program

Founded in 2009, the membership program enjoyed a fruitful year in 2016. This community of art lovers and history enthusiasts, brought together by an appreciation for The Collections' mission, enjoyed several extraordinary membersonly events that were held throughout the year.

- In February 2016, the members' event en-titled The Venus Code - Hidden Ciphers of Love was held at the Lobkowicz Palace honouring St. Valentine. A captivating lecture by Olga Kotková, an Old Masters specialist, guided the members through the signs of love in paintings from The Lobkowicz Collections.
- In May 2016, The Collections' members were the first to listen to the new Praque InSpires Panorama audio guide, an enchanting insider's guide to the city narrated by Alexandra and William Lobkowicz. The evening culminated with cocktails on the Palace's terrace.
- In September 2016, The Collections' members

enjoyed a preview of the new temporary exhibition entitled Temporary Contemporary II: "Nothing will come of Nothing. Speak Again". Renowned photographer Ivan Pinkava and young fashion designer Oldřich Vojta joined forces to create Renaissance-fashion-inspired designs as the main motifs of the photographs on display.

In December 2016, a soirée organized in col-laboration with the National Gallery in Praque brought the members to Kinsky Palace for an exclusive private viewing with the curator of the acclaimed Douanier Rousseau: Painter's Paradise Lost exhibition. The exhibition was conceived in co-operation with the Paris Musée d'Orsay and featured a number of loans from prestigious Czech and foreign institutions as well as private collections.



Events for Donors



Sophia Lobkowicz with guests at the Fundraising Gala





Fundraiser

The kickoff event to the 2016 Fundraiser entitled Fashion Forward Gala was a lecture by Jonquil O'Reilly, a specialist in Old Master Paintings at Sotheby's, focused on Renaissance fashion featured in the portraits of The Lobkowicz Collections. The main gala evening, held the next day, honored the 450th anniversary of the birth of Polyxena Pernštejn, 1st Princess Lobkowicz. Nearly 130 distinguished guests enjoyed a live, multi-dimensional, theatrical performance that featured Jan Thompson, HM and British Ambassador to the Czech Republic, in a custom-made Fashion Collection inspired by artworks from The Lobkowicz Collections. The evening continued with a lavish Renaissance-era-inspired nouvelle cuisine dinner and culminated with tournaments in the 17th century gambling game *Glückhaus*.

from above:

Jan Thompson OBE performing Polyxena Ballet and fashion performance Guests enjoying Glückhaus gaming



Lobkowicz Collections Annual Report 2016

10

Financial Statement



6 2016



Financial Statement

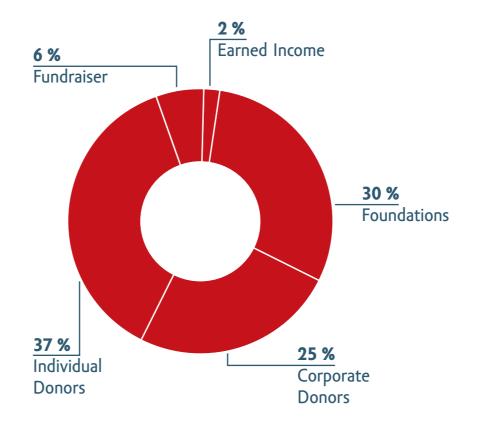


Bartholomeus Spranger, *Zdeněk Vojtěch*, 1st *Prince Lobkowicz*, c. 1600, oil on canvas

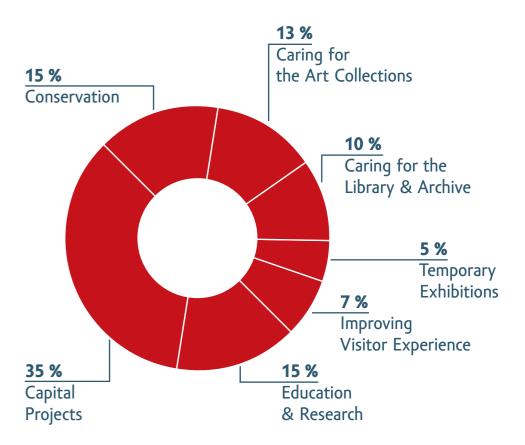
We deeply appreciate the generosity of the foundations, corporations and individual donors that made contributions to Lobkowicz Collections, o.p.s.* These funds are vitally needed to cover our general operating expenses as well as a variety of important projects, including special exhibitions, conservation projects, scholarly research and educational programs.

* o.p.s. is a non-profit organization designation in the Czech Republic

Funding breakdown by sources



Funding breakdown by uses





Financial Statement



Attributed to Roland de Mois, Portrait of Polyxena Pernštejn, c. 1585, oil on canvas

We thank our generous donors

Foundations

American Friends for the Preservation of Czech Culture (AFPCC) Palbric Art Foundation

Corporate Supporters

Chateau Herálec CRESTYL Real Estate, s.r.o. Czapek & Cie SA Event Management, s.r.o. Four Seasons Travel, s.r.o. Global Income Investments Havel, Holásek & Partners, s.r.o.

Individual Supporters

Drahomíra and Michael Ballard Bob Boudreaux Priscilla and Pepper de Callier Steven Crowe Jana and František Dostálek Melánie and Mário Drosc Tatiana and Gabriel Eichler Linda and Harry Fath Marie and Vladimír Finsterle Helene and Radu Florescu Cathryn Griffith Petra and Harry Guhl Kathleen Hart Tomáš Hülle Peter Irikovský Radek Janeček

Steve Josephson Alexandra and Jan Kasper Dennis Layton Mark Layton Adrienne Naessil Amy and Scott Neuman Vendula and Michal Pajr Petr Pavlík Ivan Pinkava Sanjay Prasad

- Veronika and Omar Koleilat
- Frederique and Matthieu Kiss Helena Leisztner Kroftová Lucia and Hermann Heinrich Lettenmayer Kateřina and Karel Matějka

Sophia and Gary Rayner

hDock42 Ltd. Mandarin Oriental, Praque Platinum Edge Inc. PROXY – FINANCE a.s. PVAC, s.r.o. Sotheby's Trusted Advisory, s.r.o.

Iohana Ridzoňová Peter Ridder Carol Sanford Marguerite and Juan Manuel Sevillano Paolo Sinisi Antonella Sottero Zuzana Stuchlíková Jindra and Petr Sýkora Scott Thomas Jan Thompson OBE Jennifer Tombaugh Renata Vaněčková Oldřich Vojta Renee Voltmann

and those who wish to remain anonymous

Lobkowicz Collections Annual Report 2016

Contact

Alexandra Lobkowicz

President The Lobkowicz Collections LOBKOWICZ PALACE – Prague Castle Jiřská 3, 119 00 Prague 1 Czech Republic tionova@lobkowicz.cz

In the United States only:

Brooks Lobkowicz *President* American Friends for the Preservation of Czech Culture P.O. Box 814 Dover, MA 02030 USA afpcc@lobkowicz.cz All contributions are fully tax-deductible as provided by U.S. law. IRS taxpayer ID number: 04-3201394 Checks may be made payable to the "AFPCC".

Lobkowicz Collections, o. p. s.

Nelahozeves Castle 277 51 Nelahozeves Czech Republic www.lobkowicz.cz

Bank account details: A/C No 19-8286130287 / 0100 IBAN CZ30 0100 0000 1982 8613 0287 Swift Code KOMBCZPP 49



LOBKOWICZ COLLECTIONS